

## [Texte]

**Mr. McDermid:** I have three brief questions. First, on student visas, have you noticed a decline in applications for student visas because of the increase in fees being charged now at universities for foreign students? Has that deterred the applications?

**Mr. Axworthy:** I will get the exact figures for you; but I think the contrary, in fact, has occurred. We have had almost a doubling of student applications for visas in the last three years.

**Mr. McDermid:** So it has not been a deterrent. The increase in student fees at universities has not been a deterrent, then.

**Mr. Axworthy:** No, it has been an annoyance in many of the host countries, but it has not been a deterrent.

**Mr. McDermid:** Every time anything increases, it is an annoyance.

**Mr. Axworthy:** I can give you the exact numbers, Mr. McDermid, if you would like. These are the actual authorizations; not applications, but authorizations.

**Mr. McDermid:** Yes.

**Mr. Axworthy:** In 1980, there were 67,767; that has now increased in 1982 to 94,389.

**Mr. McDermid:** Thank you.

My second question is this. The ministry talks about processing 125,000 temporary work permits per year, in round figures. Is there any kind of a breakdown as to... for want of a better term—categories under which those temporary permits fall? Do you have them listed under managerial and farm workers and that type of thing? Is that statistic available? I think that would make...

**Mr. Axworthy:** I do not think we have any here, but we could compile it for you, Mr. McDermid.

**Mr. McDermid:** Yes. I find that really high. I would like an explanation, a breakdown of it. I find 125,000 temporary work authorizations at this time in our...

**Mr. Axworthy:** Perhaps Mr. Best might provide some explanation of that, Mr. Chairman.

**Mr. Best:** For one thing, the time duration is a factor here. In some cases, it is somebody coming for one day; for example, under machinery contracts. This includes all the authorizations, so we can give you a pretty definitive breakdown at the various employment areas involved. I do not have it with me, but we certainly will send it through to the minister in the next few days.

• 1710

**Mr. McDermid:** I know that we are talking about farm workers here, and that type of thing, and I understand it, but I think a breakdown would be interesting.

Here is just one example of a concern on a temporary work permits. I had an individual from my constituency call me recently, who has worked for this particular company for nine years. His boss, who is an American, is being replaced by

## [Traduction]

**M. McDermid:** J'aurais donc trois brèves questions. Tout d'abord, au sujet des visas d'étudiants, avez-vous constaté une diminution des demandes en raison de la majoration des frais universitaires pour les étudiants étrangers? Le nombre de demandes en a-t-il été réduit?

**M. Axworthy:** Je vous obtiendrai les chiffres exacts; mais je crois qu'en fait, c'est l'inverse qui s'est produit. Ces trois dernières années, les demandes de visas d'étudiants ont presque doublé.

**M. McDermid:** L'augmentation des frais universitaires n'a donc pas découragé ces étudiants.

**M. Axworthy:** Non, elle a gêné beaucoup de pays hôtes, mais elle n'a pas été une mesure de dissuasion.

**M. McDermid:** Chaque augmentation crée cependant des mécontentements.

**M. Axworthy:** Je peux vous donner les nombres exacts, monsieur McDermid, si vous le souhaitez. Il s'agira des autorisations, et non pas des demandes.

**M. McDermid:** Oui.

**M. Axworthy:** En 1980, il y en avait eu 67,767, et ce nombre est passé à 94,389 en 1982.

**M. McDermid:** Merci.

Voici ma deuxième question: le ministre parle de traiter chaque année 125,000 permis de travail temporaires, approximativement. Pourriez-vous me donner une ventilation—je pourrais trouver un meilleur terme—des catégories où se situent ces permis temporaires? Les avez-vous classés d'après les emplois de gestion ou les emplois agricoles et ainsi de suite? Ces statistiques sont-elles disponibles? Ce serait, je crois...

**M. Axworthy:** Nous n'avons pas ces données ici, mais nous pouvons vous les procurer, monsieur McDermid.

**M. McDermid:** Oui. Ce nombre me paraît vraiment élevé. J'aimerais une explication, une ventilation. Dans cette conjoncture, je trouve que 125,000 autorisations de travail temporaires...

**M. Axworthy:** M. Best pourrait peut-être vous fournir quelques explications à ce sujet, monsieur le président.

**M. Best:** Tout d'abord, la durée intervient ici. Dans certains cas, quelqu'un peut venir pour un jour, par exemple pour des contrats de mécaniciens. Ce nombre inclut toutes les autorisations, et nous pouvons vous fournir une ventilation très précise par rapport aux divers domaines d'emplois. Je ne les ai pas ici avec moi, mais nous vous les enverrons sans faute, par l'intermédiaire du ministre, dans les prochains jours.

**M. McDermid:** Je sais que nous parlons de travailleurs agricoles et ainsi de suite, mais je pense qu'une ventilation serait intéressante.

Voici un autre exemple de mes préoccupations quant aux permis de travail temporaires. Dans ma circonscription, quelqu'un qui a travaillé pour une société depuis 9 ans m'a appelé récemment. Son patron qui est américain a été rem-